

# 我们的投票权是受到保障的

总检察长办公室将保障您的投票权，并确保您的投票获得计票。

## 如何投票

请在 10 月 24 日前到 [RegisterToVoteMA.com](https://RegisterToVoteMA.com) (麻州投票登记)网站，进行投票人登记，或更新您的登记。您有四个选项：



### 用邮寄提前投票

现在可到 [MailMyBallotMA.com](https://MailMyBallotMA.com) (寄出我的选票)网站，申请给您寄来选票。我们建议您在 10 月 20 日前提交您的申请。然后寄回您的选票，或在提前投票开放的作业时间内，亲自前往您当地的选务办公室、官方设置的选票交回箱、或任何提前投票的地点，递交您的选票。您的选票的邮戳日期或递交时间不得晚于 11 月 3 日。请到 [TrackMyBallotMA.com](https://TrackMyBallotMA.com) (追踪我的选票)网站上追踪选票，或上 [mass.gov/vote](https://mass.gov/vote) (麻州政府投票)网站查看递交地点。



### 亲自提前投票

在 10 月 17 日-10 月 30 日期间，前往您城镇内的提前投票地点投票。所有提前投票的地点和时间，会在 10 月 9 日前公布在 [MassEarlyVote.com](https://MassEarlyVote.com)。



### 投票日现场投票

在 11 月 3 日早上 7 点到晚上 8 点期间，亲往您的投票站投票。如果到了晚上 8 点时您已经在排队等候，您就有权投票。请上 [WhereDoIVoteMA.com](https://WhereDoIVoteMA.com) (我去哪里投票)网站，确认您的投票地点。



### 缺席投票

唯有当您不在城镇里，或是有肢体残疾或宗教信仰让您无法前往投票地点时，才能选择缺席投票。请在 10 月 28 日前要求提供缺席选票，并在 11 月 3 日前寄回(以邮戳日期为凭)，或亲自递交您的选票。要求提供缺席选票申请表时请电 1-800-462-VOTE 或访问 [mass.gov/vote](https://mass.gov/vote)。

## 平等使用权

所有投票地点必需提供无障碍进出、设有无障碍投票亭，同时拥有一个让有残疾的投票人能够私下独立标示他们选票的系统。残疾人士也可以在提前投票地点或当天的投票站获得他人协助，使用无障碍的邮寄投票系统，或缺席投票。请电 1-800-462-VOTE / 文字电话 TTY: 1-800-720-3480 获得更多信息，或访问 [mass.gov/vote](https://mass.gov/vote) (麻州政府投票)网站。

## 免于恐吓的投票权

麻州法律禁止干预选举以及恐吓投票人。如果在您要进行投票时有人以口头或肢体方式向您当面质疑，或是要求出示无需出具的证明文件、跟踪您、或以其他方式干预您的投票权时，请致电总检察长办公室，电话 617-963-2917。

## 您的投票被计票的权利

如果您用邮寄方式投票，请追踪您的选票以确认它已被接收和接受。如果您的选票被拒绝，您当地的选务官员应当和您联系，并给您发送另一张选票——您可以亲自递交选票或投票。如果您收到一张邮寄的选票但没有把它寄回，或是如果您担心您的选务办公室将无法及时收到它时，您可以亲自去投票。

